

APMT QUETZAL

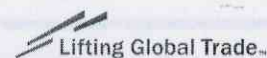
APM TERMINALS QUETZAL, SOCIEDAD ANONIMA

Recinto Portuario Quetzal Zona 1 Km 102.371 Autopista Puerto Quetzal San Jose Escuintla

PUERTO DE SAN JOSE, ESCUINTLA

TELEFONO: +502 7929-2900

NIT: 7848542-8

**APM TERMINALS**

FACTURA ELECTRONICA

FECHA

SERIE: FACE-63-I-001
NUMERO: 190000043707

15/02/2019

NUEVOS ALMACENES, S.A.

BOULEVARD LOS PROCERES 4-96 ZONA 10 LOCAL 230 C.C. PLAZA

GUATEMALA GUATEMALA
32375913

BUQUE	VIAJE	FECHA VIAJE	LINEA
SEALAND GUAYAQUIL	905S	07/02/2019	TARIFA GENERAL XX GT

OPERACION	PESO	BL	CONTENEDOR	CONCEPTO	CANT.	UNIDAD	IMPORTE
WORK ORDER	0		HASU1365864	MOV INT LLENO 20' EN EXPLANADA HASU 0136586 4 20 f	1	CONT	\$ 92.96
WORK ORDER	0		HASU1365864	INSPECCION IMPORT	1	CONT	\$ 11.20
WORK ORDER	0		HASU1365864	20' PESAJE CONTAINER LLENO HASU 0136586 4 20 ft	1	CONT	\$ 147.84
WORK ORDER	0		HASU1365864	INSPECCION IMPORT POR CONT HASU 0136586 4 20 ft	1	CONT	\$ 5.04
WORK ORDER	0		HASU1365864	INSPECCION IMPORT	1	UNIT	\$ 5.04
WORK ORDER	0		HASU1365864	MARCHAMO SEGURO Y TRAZABILIDAD HASU 0136586 4 20 f	1	UNIT	\$ 5.04
WORK ORDER	0		HASU1365864	INSPECCION IMPORT	1	UNIT	\$ 5.04

REIMPRESION Autoriz.: 000560624579 www.gytcontinental.com.gt

8779 644201 15/02/2019 16 30 23 0039

ID PAGO 19007800

LLAVE 12305532604352

EF: 0.00 PR: 0.00

DB: 1988.90 TOT: 1988.90

Autorizaci:n No. : 23203737

Depositar a Cta: 066-0018617-1

A nombre de :

APM TERMINALS QUETZAL, S.A.

F.

APM TERMINALS QUETZAL, S.A.

R.R. DONNELLEY DE GUATEMALA, SOCIEDAD ANONIMA - PIB: 2421-9899 NIT: 30188-6

**BANCO G&T CONTINENTAL**ENCIÓN IVA
RIMESTRALES

\$ 257.04

Q 1,988.90

LBB

CAE

ce2b31fc5b1b1771f951f307dc8aa3b6be5dc870fcc04ae03949befc0eab31e8



TCQ

ORGANISMO INTERNACIONAL
REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA (OIRSA)
SERVICIO INTERNACIONAL DE TRATAMIENTOS CUARENTENARIOS (SITC)
INTERNATIONAL REGIONAL
ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH (OIRSA)
QUARANTINE TREATMENTS INTERNATIONAL SERVICES (SITC)

00051820

CONSTANCIA DE TRATAMIENTO CUARENTENARIO / PROOF OF QUARANTINE TREATMENT APM No. 51820

Lugar y fecha: Document Place and date:	14/02/2019	Fecha inicio tratamiento: Treatment started on date:	14/02/2019	Hora: Time:	09:33 AM	Fecha finalización tratamiento: Treatment ended on date:		Hora: Time:	
☐ Importador / Importer ☒ Exportador / Exporter	Nombre: NUEVOS ALMACENES S.A								
TERRESTRE / LAND Tipo de Transporte: Marítimo Tipo de Vehículo: Placa: Registration plate: 905 Origen: China Origin:			AEREO / AIR Tipo de Aeronave: Type of Aircraft: Matrícula: Registration number:			MARITIMO / MARINE Nombre del Vapor: Vessel Name: SEALAND PHILADLEPHIA No. de Viaje: Trip No.: Destino: Guatemala Destination:			
Tipo de Tratamiento / Type of treatment: ASPERSIÓN MARITIMA Concentración: Concentration: Volumen tratado: Treated volume: 0 m3 Tiempo de exposición: Exposure period: 0 Producto tratado: Product treated: 1 Contenedor 20 Fecha y No. orden de tratamiento de Cuarentena: Date and Order No. for quarantine treatment: HASU1363864 Observaciones: Observations:			Químico utilizado: Chemical used: VIROFLEX Cantidad de Químico utilizado: Amount of chemical used: 0 Tiempo de aeración: Ventilation period: 0 Peso / volumen / unidades: Weight / volume / units: 0 Motivo del tratamiento: Treatment Purpose:			Dosis: Dose: 10 gr/litro de agua Temperatura ambiente: Room temperature: 0 °C			
José Luis Godínez Orozco NOMBRE, FIRMA Y SELLO JEFE PUESTO SITC / NAME, SIGNATURE AND SEAL OF SITC POST CHIEF			NOMBRE, FIRMA Y SELLO OFICIAL DE CUARENTENA AGROPECUARIA NAME, SIGNATURE AND SEAL OF QUARANTINE OFFICER						



02200000051820

00051820

		ORGANISMO INTERNACIONAL REGIONAL DE SANIDAD AGROPECUARIA COMPROBANTE DE PAGO INTERNATIONAL REGIONAL ORGANIZATION FOR PLANT AND ANIMAL HEALTH RECEIPT		APM No. 51820	
RECIBI DE: RECEIVED FROM: LA CANTIDAD DE: THE AMOUNT OF: EN CONCEPTO DE: FOR: CANCELADO EN: PAID IN:		NUEVOS ALMACENES S.A CUARENTA Y SEIS CON 44/100 Quetzales CAMIONES (ó equiv a 20") - ASP TCQ, 14/02/2019			
EFECTIVO/CASH: ☐ CREDITO/CREDIT: ☒ CHEQUE No./CHECK No.:		POR Q / FOR Q ***46.44 TIPO DE CAMBIO: 7.74017 BANCO:			
LUGAR Y FECHA / PLACE AND DATE Jorge Mario de la Cruz Cristales NOMBRE COLECTOR SITC / SITC COLLECTOR NAME		FIRMA / SIGNATURE SELLO / SEAL Terminal de Contenedores Quetzal SITC			
CANCELA VALOR DE TRATAMIENTO / PAYMENT FOR TREATMENT COST					



02200000051820

ORIGINAL CLIENTE (ADQUIRIENTE)